

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE

z 29. novembra 2011,

ktorým sa členské štáty oprávňujú dočasne prijať mimoriadne opatrenia proti šíreniu *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. vo vzťahu k Egyptu

[oznámené pod číslom K(2011) 8618]

(2011/787/EÚ)

EURÓPSKA KOMISIA,

sezóne 2010/2011 nebol zaznamenaný jediný prípad zachytenia *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. v Únii.

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Rady 2000/29/ES z 8. mája 2000 o ochranných opatreniach proti zavlečeniu organizmov škodlivých pre rastliny alebo rastlinné produkty do Spoločenstva a proti ich rozšíreniu v rámci Spoločenstva ⁽¹⁾, a najmä na jej článok 16 ods. 3,

keďže:

- (1) *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. [známa aj ako *Pseudomonas solanacearum* (Smith) Smith] je organizmus, ktorý škodí hľúzám *Solanum tuberosum* L. a ako taký podlieha opatreniam stanoveným v smernici 2000/29/ES a smernici Rady 98/57/ES z 20. júla 1998 o potláčaní choroby *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. ⁽²⁾.
- (2) Po tom, čo boli v Únii zaznamenané prípady zachytenia *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. na hľúzach *Solanum tuberosum* L. pôvodom z Egypta, Komisia prijala rozhodnutie 2004/4/ES z 22. decembra 2003, ktorým sa členské štáty oprávňujú dočasne prijať mimoriadne opatrenia proti šíreniu *Pseudomonas solanacearum* (Smith) Smith vo vzťahu k Egyptu ⁽³⁾. Týmto rozhodnutím sa zakázal vstup hľúz *Solanum tuberosum* L. pôvodom z Egypta do Únie, pokiaľ nebudú splnené určité požiadavky.
- (3) V posledných rokoch sa objavili ďalšie prípady zachytenia *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. na hľúzach *Solanum tuberosum* L. pôvodom z Egypta. Z tohto dôvodu by naďalej mali platiť mimoriadne opatrenia proti šíreniu tohto škodlivého organizmu v súvislosti so vstupom hľúz *Solanum tuberosum* L. pôvodom z Egypta do Únie.
- (4) Tieto mimoriadne opatrenia by sa však mali prispôbiť tak, aby zodpovedali situácii, ktorá sa krokmi podniknutými Egyptom zlepšila, predovšetkým vďaka novému režimu kontrol výroby a vývozu hľúz *Solanum tuberosum* L. do Únie, ktorý Egypt zaviedol. Navyše v dovoznej

- (5) Z tohto dôvodu by sa mal povoliť vstup hľúz *Solanum tuberosum* L. pôvodom z Egypta v prípade, že sa pestujú v určitých oblastiach stanovených Egyptom v súlade s príslušnými medzinárodnými normami. Zoznam týchto oblastí predložený Egyptom by Komisia mala doručiť členským štátom, aby mohli vykonávať dovozné kontroly a aby bola umožnená výsledovateľnosť zásielok. Mala by sa ustanoviť aktualizácia uvedeného zoznamu v prípade zachytenia *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. Okrem toho by sa požiadavky Únie na kontrolu dovozu hľúz *Solanum tuberosum* L. pôvodom z Egypta mali obmedziť na intenzívny režim inšpekcií pri príchode týchto hľúz do Únie.
- (6) Členské štáty by po každej dovoznej sezóne mali poskytnúť Komisii a ostatným členským štátom podrobné informácie o uskutočnenom dovoze, tak aby sa mohlo posúdiť uplatňovanie tohto rozhodnutia.
- (7) V záujme jasnosti a racionalizácie by sa preto rozhodnutie 2004/4/ES malo zrušiť a nahradiť týmto rozhodnutím.
- (8) Je potrebné zabezpečiť možnosť preskúmania tohto rozhodnutia.
- (9) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre zdravie rastlín,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Oblasti bez výskytu škodlivých organizmov

1. Vstup hľúz *Solanum tuberosum* L., ktoré majú pôvod v Egypte, na územie Únie sa povolí v prípade, že sa hľuzy pestujú v oblastiach zaradených do zoznamu oblastí bez výskytu škodlivých organizmov podľa odseku 2 a že sú splnené podmienky stanovené v prílohe.

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 169, 10.7.2000, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 235, 21.8.1998, s. 1.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 2, 6.1.2004, s. 50.

2. Komisia doručí členským štátom zoznam oblastí bez výskytu škodlivých organizmov predložený Egyptom pred začiatkom každej dovoznnej sezóny, ktorý obsahuje oblasti bez výskytu škodlivých organizmov stanovené v súlade s Medzinárodnou normou FAO pre fytošnitárne opatrenia č. 4: Sledovanie škodlivých organizmov – požiadavky na zriadenie oblastí, ktoré sú bez výskytu škodlivých organizmov.

3. V prípade, že sa Komisii a Egyptu oznámi prípad zachytenia *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al., oblasť, z ktorej pochádzajú nakazené hľuzy *Solanum tuberosum* L., sa do výsledkov prešetrovaní vykonaných Egyptom vypustí zo zoznamu oblastí bez výskytu škodlivých organizmov podľa odseku 2. Komisia doručí členským štátom výsledky týchto prešetrovaní a v prípade potreby aktualizuje zoznam oblastí bez výskytu škodlivých organizmov, ktorý predložil Egypt.

Článok 2

Predkladanie informácií a oznámení

1. Každoročne pred 31. augustom dovážajúci členský štát predloží Komisii a ostatným členským štátom informácie o množstvách dovezených v zmysle tohto rozhodnutia v predchádzajúcej dovoznnej sezóne, podrobnú technickú správu o inšpekciách podľa bodu 4 prílohy a testoch na prítomnosť latentnej infekcie podľa bodu 5 prílohy, ako aj kópie všetkých úradných fytošnitárnych osvedčení.

2. Ak členský štát oznámi Komisii podozrenie, prípadne potvrdenie nálezu *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et

al. v súlade s bodom 6 prílohy, toto oznámenie doplní o kópie príslušných úradných fytošnitárnych osvedčení a ich pripojených dokumentov.

3. Oznámenie uvedené v odseku 2 sa týka len zásielok, ktoré pozostávajú z partií rovnakého pôvodu.

Článok 3

Zrušenie

Rozhodnutie 2004/4/ES sa zrušuje.

Článok 4

Preskúmanie

Komisia túto smernicu preskúma do 30. septembra 2012.

Článok 5

Adresáti

Toto rozhodnutie je určené členským štátom.

V Bruseli 29. novembra 2011

Za Komisiu

John DALLI

člen Komisie

PRÍLOHA

Požiadavky, ktoré je, ako sa uvádza v článku 1, potrebné splniť, okrem požiadaviek týkajúcich sa hľúz *Solanum tuberosum* L. stanovených v častiach A a B príloh I, II a IV k smernici 2000/29/ES:

1. Požiadavky týkajúce sa oblastí bez výskytu škodlivých organizmov

Oblasti bez výskytu škodlivých organizmov uvedené v článku 1 tvoria buď „sektor“ (už ustanovená administratívna jednotka, ktorá zahŕňa skupinu „nádrží“), alebo „nádrž“ (zavlažovacia jednotka) a sú identifikovateľné na základe samostatných úradných číselných znakov.

2. Požiadavky týkajúce sa hľúz *Solanum tuberosum* L. určených na dovoz

2.1. Hľuzy *Solanum tuberosum* L. určené na dovoz do Únie prejdú v Egypte intenzívnym kontrolným režimom, ktorý vylúči prítomnosť *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. Tento intenzívny kontrolný režim zahŕňa podmienky pestovania, inšpekcie na poli, prepravu, balenie, inšpekcie pred vývozom a testy.

2.2. Hľuzy *Solanum tuberosum* L. určené na dovoz do Únie sú:

- a) zoskupené do partií, z ktorých každá pozostáva výhradne z hľúz *Solanum tuberosum* L. zozbieraných v tej istej oblasti vymedzenej v bode 1;
- b) pod dohľadom príslušných egyptských orgánov zreteľne označené na každom vreci, ktoré je zapečatené, uvedením nezmazateľného príslušného samostatného úradného číselného znaku zo zoznamu oblastí bez výskytu škodlivých organizmov uvedeného v článku 1 a uvedením čísla príslušnej partie;
- c) sprevádzané úradným fytosanitárnym osvedčením vyžadovaným v článku 13 ods. 1 bode ii) smernice 2000/29/ES s uvedením čísla, resp. čísel partií v oddiele Rozlišujúce znaky osvedčenia a samostatným úradným číselným znakom, resp. znakmi podľa bodu 2.2 písm. b) v oddiele Doplnujúce vyhlásenie osvedčenia;
- d) vyvážené úradne zaregistrovaným vývozcom, ktorého meno/názov alebo ochranná známka musí byť uvedená na každej zásielke.

3. Požiadavky týkajúce sa miest vstupu

- 3.1. Členské štáty oznamujú Komisii miesta vstupu s povolením na dovoz hľúz *Solanum tuberosum* L. pôvodom z Egypta, ako aj názov a adresu úradu, ktorý za konkrétne miesto vstupu zodpovedá. Komisia o tom informuje ostatné členské štáty a Egypt.
- 3.2. Úrad zodpovedný za miesto vstupu je vopred informovaný o približnom čase príchodu zásielok hľúz *Solanum tuberosum* L. pôvodom z Egypta, ako aj o ich množstve.

4. Požiadavky týkajúce sa inšpekcii

- 4.1. V mieste vstupu sú hľuzy *Solanum tuberosum* L. podrobené inšpekciám požadovaným v článku 13a ods. 1 smernice 2000/29/ES, a tieto inšpekcie sa vykonávajú na vzorkách rozrezaných hľúz, z ktorých každá pozostáva najmenej z 200 hľúz, pričom vzorky sa vezmú z každej partie v zásielke alebo ak je v partii viac ako 25 ton, z každých 25 ton alebo ich časti v takejto partii.
- 4.2. Každá partia uvedenej zásielky musí zostať pod úradným dohľadom a nesmie sa s ňou obchodovať ani sa nesmie používať dovtedy, kým sa nepotvrdí, že neexistuje podozrenie na prítomnosť *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. alebo že prítomnosť uvedenej nákazy nebola týmito inšpekciami zistená. Navyše v prípadoch, keď sa v partii zistili typické alebo podozrivé príznaky *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al., všetky zostávajúce partie zásielky a partie v iných zásielkach, ktoré majú pôvod v tej istej oblasti, ostávajú pod úradným dohľadom dovtedy, kým sa nepotvrdí alebo nevyvráti prítomnosť *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. v uvedenej partii.
- 4.3. Ak sa v priebehu inšpekcii zistia typické alebo podozrivé symptómy *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al., potvrdenie alebo vyvrátenie prítomnosti *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. sa určí vykonaním testov v súlade s testovacou schémou stanovenou v smernici 98/57/ES. Ak sa prítomnosť *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. potvrdí, partia, z ktorej bola vzorka odobratá, sa buď odmietne, alebo sa povolí odoslanie produktov mimo územia Únie, prípadne jej zničenie, a všetky zostávajúce partie zo zásielky z rovnakej oblasti sa podrobia testom v súlade s bodom 5.

5. Požiadavky týkajúce sa testov na latentnú infekciu

- 5.1. Okrem inšpekcií uvedených v bode 4 sa vzorky odobraté z každej oblasti vymedzenej v bode 1 podrobia testom na prítomnosť latentnej infekcie v súlade s testovacou schémou stanovenou v smernici 98/75/ES. Počas dovoznej sezóny sa z každého sektora alebo nádrže z oblastí vymedzených v bode 1 odoberie najmenej jedna vzorka v množstve 200 hlúz na vzorku z jednej partie. Vzorka určená na test prítomnosti latentnej infekcie sa zároveň podrobí inšpekcii rozrezaných hlúz. Z každej vzorky, v ktorej sa skúškou potvrdí pozitívny nález, sa zostávajúci výťažok zo zemiakov zadrží a vhodne zakonzervuje.
- 5.2. Každá partia, z ktorej boli odobraté vzorky, musí zostať pod úradným dohľadom a nesmie sa s ňou obchodovať ani sa nesmie používať dovtedy, kým sa neustanoví, že v priebehu testovania nebola potvrdená prítomnosť *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. Ak sa prítomnosť *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. potvrdí, partia, z ktorej bola vzorka odobratá, sa buď odmietne, alebo sa povolí odoslanie produktov mimo územia Únie, prípadne jej zničenie.

6. Požiadavky týkajúce sa oznamovania

V prípade podozrivých a potvrdených nálezov *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. o tom členské štáty bezodkladne informujú Komisiu a Egypt. Oznámenie podozrivého nálezu vychádza z pozitívneho výsledku rýchleho skriningového testu, resp. testov vymedzených v bode 1 oddielu I a v oddiele II prílohy II k smernici 98/57/ES alebo skriningového testu, resp. testov vymedzených v bode 2 oddielu I a v oddiele III prílohy II k danej smernici.

7. Požiadavky na označovanie

Členské štáty stanovujú vhodné požiadavky na označovanie v súvislosti s hlúzami *Solanum tuberosum* L. vrátane požiadavky na uvedenie pôvodu z Egypta, aby sa zabránilo výsadbe hlúz *Solanum tuberosum* L. Takisto prijímajú vhodné opatrenia na likvidáciu odpadov po zabalení alebo spracovaní hlúz *Solanum tuberosum* L., aby sa zabránilo šíreniu *Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al. v dôsledku novej latentnej infekcie.
